

❶ Radiant heater, Infraframe IHFR, IHFR15S

❸

FRICO

❹

18/11/2019

English EN

DECLARATION OF CONFORMITY EU (Original)

We, the manufacturer ❸, declare under our sole responsibility that the machine here above described.



❶ Designation ❸ Make ❹ (dd-mm-yyyy)

Complies with the provisions of the directives ❺ and the European harmonised standards ❻ in the original here above.

Low Voltage Directive (LVD) 2014/35/EU

EN 60335-1:2012/AC1:2014, A11:2014, A12:2017, A13:2017

Household and similar electrical appliances – Safety -- Part 1 : General requirements.

EN 60335-2-30:2009/A11:2012

Household and similar electrical appliances – Safety -- Part 2-30 : Particular requirements for room heaters.

EN 62233:2008

Measurement methods for electromagnetic fields of household appliances and similar apparatus with regard to human exposure.

Electromagnetic Compatibility (EMC) Directive 2014/30/EU

EN 61000-3-2:2014

Limits for harmonic current emissions.

EN 61000-3-3:2013+AMD1:2017 CSV

Limitation of voltage changes, voltage fluctuations and flicker in public low-voltage supply systems.

EN 300328-2

Electromagnetic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM) – Wideband Transmission system - Data Transmission equipment operating in the 2,4 GHz ISM band and using spread spectrum modulation techniques.

EN 301489-1

ElectroMagnetic Compatibility (EMC) standard for radio equipment and services - Part 1: Common technical requirements.

EN 301489-17

ElectroMagnetic Compatibility (EMC) standard for radio equipment and services - Part 17: Specific conditions for Wideband data and HIPERLAN equipment.

EN 62479:2010

Assessment of the compliance of low-power electronic and electrical equipment with the basic restrictions related to human exposure to electromagnetic fields (10 MHz to 300 GHz).

EN 55014-1:2017

Electromagnetic compatibility - Requirements for household appliances, electric tools and similar apparatus – Part 1: Emission.

EN 55014-2:2015

Electromagnetic compatibility - Requirements for household appliances, electric tools and similar apparatus – Part 2: Immunity.

EN 55015:2013 + A

Limits and methods of measurement of radio disturbance characteristics of electrical lighting and similar equipment.

Ecodesign Directive 2009/125/EU

Regulation (EU) 2015/1188

Implementation of Directive 2009/125/EU with regard to ecodesign requirements for local space heaters.

RoHS II Directive 2011/65/EU

The signatory is the person authorized to compile the technical files.

❷ Signed by : **Peter Caban**
Managing Director

Signed by : **Jonas Pehrsson**
Technical Director

❸ **Frico AB**
Industrivägen 41
S-43361 Sävedalen, Sweden

Français FR	DECLARATION DE CONFORMITE UE
Nous, fabricant ❶, déclarons sous notre seule responsabilité que la machine décrite ci-dessus	
❶ Désignation	❷ Marque
est conforme aux dispositions des Directives, Règlements ❸ et harmonisées ❹ suivantes.	
Le signataire est la personne autorisée à constituer les dossiers techniques.	
Signé par : ❷ & au nom de: (jj-mm-aaaa). ❹	

Italiano IT	DICHIARAZIONE UE DI CONFORMITÀ
Noi, costruttore ❶, dichiariamo sotto nostra esclusiva responsabilità che la macchina sotto descritta	
❶ Denominazione	❷ Marca
è conforme alle disposizioni delle direttive ❸ e a quelle delle norme europee armonizzate al punto ❹ dell'originale qui sopra.	
Il firmatario è la persona autorizzata a costituire i fascicoli tecnici.	
Firmato da: ❷ per conto di: (gg-mm-aaaa). ❹	

Português PT	DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE
Nós, o fabricante ❶, declaramos sob nossa exclusiva responsabilidade que a máquina descrita acima	
❶ Designação	❷ Marca
está em conformidade com as disposições das diretivas ❸ e das normas harmonizadas em ❹ do original acima.	
O signatário é a pessoa autorizada a compilar os dossiês técnicos.	
Assinado por: ❷ em nome de: (dd-mm-aaaa). ❹	

Norsk NO	EU-SAMSVARERKLÆRING
Vi, produsenten ❶, erklærer under vårt eget ansvar at maskinen beskrevet nedenfor;	
❶ Typebetegnelse	❷ Merke
er i samsvar med bestemmelsene i direktivene ❸ og de harmoniserte standardene i ❹ fra originalen ovenfor.	
Signatøren er den personen som har myndighet til å utarbeide teknisk dokumentasjon.	
Undertegnet av: ❷ på vegne av : (dd-mm-åååå). ❹	

Hrvatski HR	IZJAVA O SUKLADNOSTI EU
Mi, proizvođač ❶, pod punom odgovornošću izjavljujemo da je gore opisan stroj	
❶ Oznaka	❷ Marka
sukladan odredbama direktive ❸ i normama usklađenim prema ❹ izvorniku ovdje gore.	
Potpisnik je osoba ovlaštena za sastavljanje tehničke dokumentacije.	
Potpisao/la: ❷ u ime: (dd-mm-gggg). ❹	

Suomi FI	EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS
Me, valmistaja ❶, vakuutamme yksinomaisella vastuullamme, että yllä kuvattu kone	
❶ Nimi	❷ Merkki
on direktiivin ❸ ja yllä olevan alkuuperäisen kohdassa ❹ olevien harmonisoitujen standardien määräysten mukainen.	
Allekirjoittaja on teknisten tiedostojen laadintaan valtuutettu henkilö.	
Allekirjoittanut: ❷ puolesta: (pp-kk-vvvv). ❹	

Deutsch DE	EU KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
Hiermit erklären wir als Hersteller ❶, din eigener Verantwortung, daß die oben beschriebene Maschine	
❶ Bezeichnung	❷ Fabrikat
die Bestimmungen Richtlinien erfüllt ❸ sowie die Bestimmungen der im vorstehenden original genannten harmonisierten Normen ❹.	
Der Unterzeichner ist die Person, die bevollmächtigt ist, die technischen Unterlagen zusammenzustellen.	
Unterzeichnet von: ❷ im Namen von: (tt-mm-jjjj). ❹	

Español ES	DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD UE
Nosotros, como fabricante ❶, declaramos bajo nuestra exclusiva responsabilidad la conformidad de la máquina descrita más arriba	
❶ Modelo	❷ Marca
disposiciones de las directivas ❸ y con las normas armonizadas en ❹ el original de más arriba.	
El firmante es la persona autorizada para elaborar el expediente técnico.	
Firmado por: ❷ en nombre de: (dd-mm-aaaa). ❹	

Netherlands NL	EU VERKLARING VAN OVEREENSTEMMING
Wij, de fabrikant ❶, verklaren dat de machine	
❶ Omschrijving	❷ Merk
voldoet aan de bepalingen van de Richtlijnen ❸ en van de geharmoniseerde normen ❹ in de originele hierboven.	
De ondertekenaar is de persoon die gemachtigd is het technisch dossier samen te stellen.	
Ondertekend door: ❷ en namens: (dd-mm-jjjj). ❹	

Svenska SV	EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE
Vi, tillverkaren ❶, förklarar härmed att maskinen nedan	
❶ Beteckning	❷ Fabrikat
uppfyller kraven i direktiven ❸ och harmoniserade standarder ❹ i original ovan.	
Undertecknaren är den person som är behörig att ställa samman den tekniska dokumentationen.	
Undertecknat av: ❷ på uppdrag av: (dd-mm-åååå). ❹	

Čeština CZ	EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ
My, výrobce ❶, prohlašujeme na svou výlučnou odpovědnost, že výše popsany stroj	
❶ označení	❷ značka
splňuje ustanovení směrnic ❸ a harmonizovaných norem v ❹ výše uvedeného originálu.	
Podepsaná osoba je oprávněná sestavovat technickou dokumentaci.	
Podpsal: ❷ jménem: (dd-mm-rrrr). ❹	

Ελληνικός EL	ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ
Εμείς, ο κατασκευαστής ❶, δηλώνουμε με αποκλειστική μας ευθύνη ότι το μηχάνημα που περιγράφεται πιο πάνω	
❶ Ονομασία	❷ Μοντέλο
συμμορφώνεται με τις διατάξεις των Οδηγιών ❸ και τα Ευρωπαϊκά Πρότυπα ❹ του ανωτέρω πρωτοτύπου.	
Ο υπογράφων είναι το άτομο που είναι εξουσιοδοτημένο με την κατάρτιση των τεχνικών φακέλων.	
Υπογραφή από: ❷ εκ μέρους του/της: (ηη-μμ-εεεε). ❹	

<i>Polski PL</i>	DEKLARACJA ZGODNOSCI UE
My, producent ¹ , deklarujemy z pełną odpowiedzialnością, że maszyna opisana powyżej ¹ Nazwa ² Marka jest zgodna z rozporządzeniami dyrektyw ³ i z normami zharmonizowanymi wymienionymi w ⁴ powyższego oryginału. Sygnatariuszem jest osoba upoważniona do sporządzania dokumentacji technicznej. Podpisane przez: ⁵ w imieniu: (dd-mm-rrrr). ⁶	

<i>Русский RUS</i>	ДЕКЛАРАЦИЯ О СООТВЕТСТВИИ ДИРЕКТИВАМ ЕУ
Мы, компания-производитель ¹ , заявляем под нашу полную ответственность, что агрегат, описанный в данном документе ¹ Назначение ² Дата изготовления отвечает требованиям директив ³ и европейским стандартам ⁴ в оригинале, приведенном здесь. Лицо, подписавшее декларацию, уполномочено комплектовать файлы с техническими характеристиками агрегатов. Подписал: ⁵ от имени: (число-месяц-год). ⁶	

<i>Latviešu LV</i>	Atbilstības deklarācija
Mēs, ražošanas uzņēmums ¹ , uzņemamies pilnu atbildību, ka vienība, kas aprakstīta šajā dokumentā ¹ Mērķis ² Ražošanas datums atbilst direktīvu ³ un Eiropas standartu prasībām ⁴ oriģinālā, dota šeit. Persona, kas parakstījusi deklarāciju, ir pilnvarota aizpildīt lietas ar vienību tehniskie parametri. Parakstījis: ⁵ vārdā: (diena-mēnesis-gads). ⁶	

<i>Magyar H</i>	EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT
A gyártó ¹ , kizárólagos felelőssége tudatában kijelenti, hogy az alábbi gép ¹ Megnevezés ² márka megfelel a gépekről szóló ³ valamint a fenti eredeti ⁴ harmonizált szabványok előírásainak. Aláírásával tanúsítja a műszaki dokumentáció összeállítására felhatalmazott személy. Aláíró: a következő képviselőtében: ⁵ (éééé.hh.nn.). ⁶	

<i>Slovensky SK</i>	EÚ VYHLÁSENIE O ZHODE
My, výrobca ¹ , vyhlasujem na svoju výlučnú zodpovednosť, že vyššie popísaný stroj ¹ označenie ² značka spĺňa ustanovenia smerníc ³ a harmonizovaných noriem ⁴ vyššie uvedeného, originálu. Podpísaná osoba je oprávnená zostavovať technickú dokumentáciu. Podpísal: ⁵ v mene: (dd-mm-rrrr). ⁶	